



## ANUNCI

Que el Ple de l'Ajuntament de Sant Vicenç dels Horts, en sessió ordinària celebrada el dia 21 de maig de 2020, es va aprovar el Conveni entre l'Ajuntament de Sant Vicenç dels Horts i el Consell Comarcal dels Baix Llobregat per a la realització de les activitats de control de mosquits durant l'any 2020.

En compliment del que estableix l'article 112.2 de la Llei 26/2010, de 3 d'agost de règim jurídic i de procediment de les administracions públiques, es publica el text íntegre del Conveni.

Sant Vicenç dels Horts, 3 de juliol de 2020

L'Alcalde  
Miguel Comino Haro

### **CONVENI ENTRE L'AJUNTAMENT DE SANT VICENÇ DELS HORTS I EL CONSELL COMARCAL DEL BAIX LLOBREGAT PER A LA REALITZACIÓ DE LES ACTIVITATS DE CONTROL DE MOSQUITIS DURANT L'ANY 2020.**

A la ciutat de Sant Feliu de Llobregat, a

D'una part, **l'Il·lma Sra. Eva Ma. Martínez Morales**, Presidenta del Consell Comarcal del Baix Llobregat, assistida pel Secretari Accidental d'aquest, Sr Luis González Roig, que dóna fe de l'acte.

I d'altra, el **Sr. Miquel Comino Haro**, Alcalde de Sant Vicenç dels Horts, assistit per la Secretaria General Municipal, Sra. Cristina Gelabert Oriol, als efectes de la fe pública previstos per l'article 3.20 del Real Decret 128/2018, que dóna fe de l'acte.

### **ACTUEN**

L'Il·lma Sra. Eva Ma. Martínez Morales, de conformitat amb l'acord adoptat per la Junta de Govern d'aquesta entitat, en sessió celebrada el dia 6 d'abril de 2020, i el senyor Miquel Comino Haro en representació de l'esmentada entitat, segons acord adoptat pel Ple Municipal, en sessió celebrada el dia 21 de maig de 2020.

Ambdues parts es reconeixen mútuament legal capacitat per obligar-se, i

### **MANIFESTEN**

**PRIMER.-** Que el servei de Control de Mosquits del Baix Llobregat va ser creat per la Corporació Metropolitana del Barcelona l'any 1983 i com a conseqüència de la transferència de serveis produïda a partir de l'extinció d'aquella entitat i en virtut del Decret 5/88, de 13 de gener, de transferències de serveis de l'entitat municipal metropolitana de



Barcelona, el Servei va ser transferit al Consell Comarcal del Baix Llobregat prestant-se des de 1989 en règim de gestió directa i amb caràcter comarcal per als municipis interessats.

**SEGON.-** Que el finançament del Servei de Control de Mosquits és mixt, essent una part del pressupost coberta per les aportacions municipals i la resta pel Consell Comarcal, qui pot acceptar finançament extern d'altres Administracions.

**TERCER.** Que des de l'any 1989 el Servei de Control de Mosquits ha comptat amb el co-finançament, mitjançant instruments diversos, de la Generalitat de Catalunya i que diversos Ajuntaments del Baix Llobregat tenen establerta la col·laboració temporal com a continuació dels convenis iniciats per la Corporació Metropolitana de Barcelona i posteriorment pel Consell Comarcal del Baix Llobregat, en els quals s'encarregava la realització d'una campanya de control de mosquits en els seus termes municipals.

**QUART.-** Que aquesta col·laboració i convenis han anat renovant-se, aprovant-se i subscriuint-se per successius períodes anuals, d'acord amb els corresponents acords dels òrgans competents de les respectives entitats.

**CINQUÈ.-** Que al llarg dels anys, diversos altres Ajuntaments s'han anat incorporant a la campanya de control de mosquits, tot expressant la seva voluntat de subscriure al seu entorn aquest conveni per tal de rebre els serveis corresponents en el seu terme municipal.

**SISÈ.-** Que el Consell Comarcal del Baix Llobregat té interès a continuar i mantenir la prestació d'aquest servei, amb caràcter anual, als municipis i entitats de la comarca que ho sol·licitin i co-financiïn, a través del seu Servei de Control de Mosquits.

**SETÈ.-** Que l'Ajuntament de Sant Vicenç dels Horts té interès d'acollir-se a les actuacions de la campanya de control de mosquits per l'exercici 2020 a executar dins del seu terme municipal per part del Servei de Control de Mosquits del Consell Comarcal del Baix Llobregat.

Per tot això, ambdues parts concerten subscriure el conveni de col·laboració temporal per a la realització de les activitats de control de mosquits, amb subjecció als següents:

### **COMPROMISOS**

**PRIMER.-** L'objecte d'aquest conveni és establir els termes de realització de la campanya de control de mosquits de l'exercici 2020 en el municipi de Sant Vicenç dels Horts, així com la participació de l'Ajuntament en el seu finançament.

**SEGON.-** El contingut de la campanya (calendari, actuacions, prioritats, pressupost i demés característiques) és determinat anualment pel Servei de Control de Mosquits, en tant que organisme especialitzat i encarregat del seu desenvolupament. Es compon, entre d'altres, d'actuacions de prospecció i tractaments larvicides urbans i rurals, inspeccions sota demanda ciutadana, inspeccions entomològiques emparades pel protocol d'arbovirosis de Catalunya promogut pel



Departament de Salut de la Generalitat, aplicacions adulticides, actuacions de vigilància i monitorització, activitats d'informació i educació i tasques d'experimentació aplicada. El projecte tècnic explicatiu de la campanya s'incorpora com annex a aquest conveni.

**TERCER.-**

L'Ajuntament es compromet a aportar com a participació en l'esmentada campanya per l'exercici 2020, la quantitat de 8.000 euros, amb càrrec a la partida pressupostària número 2020 230 31 46500 – Conveni amb Consell Comarcal. La partida pressupostària del Consell Comarcal serà la 46200-Transferència Municipis de Control de Mosquits. Aquesta quantitat es refereix al contingut mínim de la campanya segons es recull en el projecte de la mateixa i està calculada en base a criteris de població, superfície i presència de focus de cria de mosquits de cadascun dels municipis participants.

Aquesta aportació haurà de fer-se efectiva en dos parts iguals, la primera de les quals haurà de fer-se efectiva a l'aprovació i signatura d'aquest conveni i la segona abans del mes de desembre de 2020.

**QUART.-**

La participació econòmica del Consell Comarcal es quantifica i concreta en la realització de les activitats previstes en la campanya anual – el pressupost global de la qual per a tots els municipis i entitats en que formen part consta en el projecte annex- que es duran a terme per personal propi pel Consell Comarcal del Baix Llobregat, el qual disposarà de les qualificacions necessàries per a cadascuna de les seves actuacions; tot i que actuïn en el terme municipal de Sant Vicenç dels Horts, aquest personal es troba subjecte únicament al comandament tècnic dels responsables del Servei de Control de Mosquits.

En situacions excepcionals i de manera justificada, el Consell Comarcal del Baix Llobregat podrà optar per l'externalització d'alguna de les activitats, si resulta necessari per al compliment de les seves previsions.

**CINQUÈ.-**

En cas que es proposin o sol·licitin actuacions específiques per a noves espècies de mosquits o altres tipus de plagues, aquestes podran realitzar-se però hauran de ser prèviament objecte d'un conveni regulador específic o annex al present conveni on se'n recullin els detalls i formes de finançament.

**SISÈ.-**

El Servei de Control de Mosquits lliurarà als tècnics municipals durant el primer trimestre de l'any 2021 una memòria tècnica amb els resultats de la campanya i les previsions per l'any vinent. En qualsevol moment es podrà demanar la informació necessària i raonable des de l'Ajuntament.

**SETÈ.-**

Ambdues parts fan constar, de manera expressa, que compliran amb el que disposa la normativa vigent en matèria de protecció de dades de caràcter personal, abstenint-se de fer cap mena de tractament de les dades personals de què disposin com a conseqüència de l'aplicació d'aquest Conveni, per a una finalitat diferent de la que aquí s'estableix. De la mateixa manera es comprometen a guardar estricta confidencialitat i sigil respecte de les dades de caràcter personal de les quals tinguin coneixement per raó de l'execució del present conveni, obligació que subsistirà encara després de la finalització d'aquest



conveni, de conformitat amb el que disposa la normativa vigent en matèria de protecció de dades de caràcter personal.

Les dades personal es conservaran d'acord amb els terminis establerts al marc normatiu regulador dels serveis realitzats per part de les entitats signants i no seran cedides a tercers excepte obligació legal.

Ambdues parts podran, en qualsevol moment exercir els drets d'accés, rectificació, supressió, oposició, limitació i portabilitat, mitjançant escrit dirigit a:

Per part del CONSELL COMARCAL DEL BAIX LLOBREGAT al contacte del Delegat de Protecció de dades, [dpd@elbaixllobregat.cat](mailto:dpd@elbaixllobregat.cat).

Per part de l'Ajuntament de Sant Vicenç dels Horts, al seu Delegat de Protecció de Dades: [cristina@ribascasademont.com](mailto:cristina@ribascasademont.com).

En cas de discorformitat amb el tractament també tenen dret a presentar una reclamació davant l'Autoritat de Protecció de Dades competent ([apdcat.gentcat.cat](http://apdcat.gentcat.cat)).

Així mateix, en quant el Consell Comarcal del Baix Llobregat ostenta la condició d'encarregat de tractament de dades que accedeix per compte de l'Ajuntament en la seva qualitat de Responsable, es signa el perceptiu acord regulador de la figura d'encarregat de tractament, que s'inclou com annex en aquest document.

**VUITÈ.-** Seran causes d'extinció d'aquest conveni les següents:

- el transcurs del termini previs sense que s'hagi acordat la seva pròrroga
- l'incompliment de les obligacions pactades.
- El mutu acord entre les parts.
- La impossibilitat d'assolir l'objecte o la finalitat prevista.
- Decisió judicial declaratòria de la seva nul·litat.
- Qualsevol altre causa prevista a les lleis.

Pels cas d'incompliment per alguna de les parts de les obligacions assumides en aquest document, la part que es consideri perjudicada podrà exigir de l'altra, mitjançant comunicació fefaent efectuada amb 15 dies hàbils d'antelació a la data d'efectes de l'extinció, la resolució del conveni, o bé exigir el seu compliment, procedint-se, als efectes de l'article 52 de la Llei 40/2015, a la liquidació de les respectives obligacions per tal de determinar les obligacions i compromisos indemnitzables.

**NOVÈ.-** En cas que sorgeixin discrepàncies en la interpretació o execució del present conveni seran resoltes pels òrgans de govern de les parts signatàries i, en darrera instància, atesa la naturalesa administrativa del present conveni, seran resoltes pel jutjat de l'ordre jurisdiccional administratiu que correspongui.

**DESÈ.-** La vigència inicial d'aquest conveni abasta la totalitat de l'any 2020. En cas d'haver transcorregut aquest termini sense haver-se dut a terme el seu objecte, aquest fet es considerarà causa de resolució, amb els efectes previstos a la Llei 40/2015, de Règim Jurídic del sector públic.



No obstant això, d'acord amb l'article 49.h) d'aquesta mateixa Llei 40/2015, d'1 d'octubre, de Règim Jurídic del Sector Públic, aquest conveni podrà ser objecte de pròrroga sempre que, amb caràcter previ a la seva finalització, les parts així ho acordin de manera expressa, seguint per això el mateix procediment que per a la seva concertació inicial, en consonància amb les taxes vigents en aquell moment i formalitzant-lo amb idèntiques solemnitats, amb un límit màxim de quatre anys.

I perquè així consti, i en prova de conformitat, el signen i ratifiquen ambdues parts per duplicat exemplar i a un sol efecte, en lloc i data indicats a l'encapçalament.

Eva Ma. Martínez Morales  
**Presidenta del Consell Comarcal del  
Comarcal  
Baix Llobregat**

Lluís González Roig  
**Secretari Accidental del Consell  
del Baix Llobregat**

Davant meu

Miquel Comino Haro  
**Alcalde de l'Ajuntament  
De Sant Vicenç dels Horts**

Cristina Gelabert Oriol  
**Secretària General de l'Ajuntament  
de Sant Vicenç dels Horts.**

## **ANNEX – MEMÒRIA TÈCNICA I ECONÒMICA DEL CONVENI DE CONTROL DE MOSQUITS.**

### Antecedents

La relació de prestació de serveis amb els Ajuntaments s'estableix mitjançant la figura del Conveni de col·laboració, on s'estableix la contribució econòmica de cada municipi. Aquesta contribució és fixada en base a paràmetres geogràfics, territorials i poblacionals que han evolucionat al llarg dels anys. L'aportació de cada Entitat és fixada per tot l'exercici i no es troba relació amb el nombre d'intervencions específiques finalment prestades, sinó que dóna dret a la cobertura necessària en cada moment.

Al llarg dels 35 anys d'existència del Servei de Control de Mosquits (SCM), la seva estructura i els seus recursos han augmentat progressivament. Si el 1983 els fundadors eren únicament 5 municipis mes l'Aeroport, a l'actualitat es compta prestar el servei a 25 Entitats: 23 municipis (Abrera, Begues, Castelldefels, Corbera de Llobregat, Cornellà de Llobregat, Esplugues de Llobregat, Gavà, l'Hospitalet de Llobregat, Martorell, Molins de Rei, Palnejà, El Papiol, El Prat de Llobregat, Sant Andreu de la Barca, Sant Boi de Llobregat, Sant Feliu de Llobregat, Sant Joan Despí, Sant Just Desvern, Sant Vicenç dels Horts, Santa Coloma de Cervelló, Torrelles de Llobregat, Vallirana i Viladecans) i 2 Entitats de Dret Públic: AENA en relació al seu Aeroport de Barcelona - El Prat, i el Port de Barcelona.

### Prestacions incloses al Conveni

Es parteix de la base general que estan incloses a la prestació de serveis totes aquelles intervencions, en un nombre il·limitat i de la naturalesa que es descriu en



aquest apartat. Les úniques condicions són 1) que facin relació a serveis de control de mosquits en sentit estricte, és a dir, insectes Dípters de la família dels Culícids, i 2) que siguin acordades pels tècnics del propi SCM, sigui de forma autònoma o sota petició municipal. Altres plagues poden ser objecte de consulta en condicions de bona voluntat i en la mesura que sigui possible en l'àmbit de competència del personal del SCM.

Pel que fa als mosquits, els serveis inclosos són:

- a) **Prospeccions i tractaments larvicides rurals.** Totes les aigües que constitueixen possibles punts de cria de mosquits, presents a cada municipi en àrees rurals i naturals, estaran indexats i cartografiats en un SIG. Segons classificació de risc i sense necessitat de petició municipal, entre els mesos de maig i novembre es mostregen per presència de larves d'alguna espècie de mosquit, amb una periclitat de base setmanal. De resultes d'aquests mostreigs sistemàtics, aquells punts positius per larves de Culícids són tractats amb els mitjans propis del SCM en un període estàndard de 24 a 48 hores, usant productes biològics respectuosos pel medi i per les persones.
- b) **Tractaments larvicides urbans.** Addicionalment a les anteriors, el SCM també executa aplicacions larvicides en medi urbà. Es concreten en aplicacions dels productes ja esmentats en els embornals i altres estructures urbanes que acumulen aigua i són punts de cria pel mosquit tigre. Aquestes intervencions es fan sota calendari ja que és impossible verificar la presència de larves de forma individualitzada, presència que per altre banda és quasi universal. Es realitzen un mínim de dos tractaments per temporada i embornal usant en aquest cas una formulació d'efecte residual. Considerant el gran nombre existent d'embornals i que no tots es troben cartografiats, també es realitzen aplicacions sota petició municipal i com a resultat de queixes, que s'exposen a l'apartat següent.
- c) **Inspeccions sota demanda ciutadana.** Es disposa d'un canal de comunicació sota forma d'extranet perquè els Ajuntaments i entitats puguin comunicar telemàticament expedients de queixes i denúncies de la ciutadania. Els tècnics experts del SCM visitaran i dictaminaran els problemes denunciats per la ciutadania per realitzar diagnosi i proposar solucions, si bé en finques privades es limitaran a assessorament a les persones, ja que el SCM no té competències d'actuació a l'àmbit privat. En àrea pública, els dictàmens originaran les ordres d'intervenció corresponents. Normalment, s'atenen les queixes en un període màxim de 72 hores per al primer contacte després de rebre l'expedient, i la visita de camp es sol realitzar en els tres a set dies posteriors a la trucada, depenent de la càrrega de treball de l'època.
- d) **Inspeccions entomològiques emparades pel protocol d'arbovirosis.** Quan des del Departament de Salut de la Generalitat de Catalunya se'n comuniquin casos d'arbovirosis transmiseses per mosquits en els municipis signants d'aquest conveni, el SCM realitzarà les preceptives inspeccions entomològiques a l'empara del Departament i segons el Protocol de Prevenció i Control de les arbovirosis a Catalunya, dirigit a minimitzar el risc de possibles transmissions autòctones, i que comprèn una inspecció formal detallada en l'esmentat protocol i les intervencions que se'n derivin.
- e) **Aplicacions adulticides.** En casos necessaris a criteri tècnic, es poden realitzar tractaments contra els mosquits ja adults en àrees públiques





urbanes i també rurals. En zona urbana en són un exemple els cementiris o parc públics. Es deixa constància de què aplicacions d'aquest tipus són molt rarament aconsellables i la normativa les restringeix cada cop més, ja que són molt poc eficaces, no selectives, i arriscades pel que fa a la salut humana. Impliquen desallotjament durant el tractament i aïllament posterior de les zones tractades, factors extremadament complexos d'assegurar en la via pública.

**f) Vigilància i monitorització.** El SCM utilitza tècniques de mostreig entomològic de diversos tipus per tal de verificar la seva pròpia eficàcia, detectar orígens de densitats anormals de mosquits, comprovar la naturalesa de les queixes rebudes o controlar una possible arribada de noves espècies invasores de mosquits, entre d'altres. Per això disposa de diferents tipus de paranys de captura d'adults i també d'oviposició que s'instal·len de manera regular.

**g) Informació i educació.** El SCM proporciona suport, formació a personal municipal, pot assessorar en campanyes cíviques municipals i facilitar els seus recursos pedagògics tal com es fa de manera habitual en els municipis que així ho requereixen i també en d'altres institucions com la Diputació de Barcelona.

**h) Experimentació.** Tot i no essent la seva funció primària, el SCM realitza una certa quota d'experimentació, de forma interna quan es tracta de desenvolupament tècnic, o bé sota col·laboracions amb entitats de recerca o empreses, o en forma de convenis. Es proven solucions de control més novadores, l'ús de plaguicides no convencionals, i s'estudia alguns aspectes clau de la biologia dels mosquits con la seva capacitat vectorial. Aquesta àrea beneficia a llarg terme els Ajuntaments, sota forma de noves estratègies, tècniques i productes d'intervenció.

### Condicions d'execució

El Servei de Control de Mosquits realitza totes les tasques descrites pels seus propis mitjans i recursos. No hi ha límit d'actuacions anuals, realitzant-se les que siguin necessàries; no és necessari sol·licitar un servei, a menys que es tracti d'una queixa o problemàtica de nova aparició, ja que la resta és revisada sistemàticament.

Les àrees competencials del SCM són els espais públics, inclosos edificis i instal·lacions municipals. En àrees privades es presta assessorament a particulars i empreses sota un principi d'ajuda necessària, però no s'hi realitzen intervencions. Els edificis públics d'altres Administracions no estan coberts fora de situacions especials ja que en principi les instal·lacions i edificis oberts al públic han de comptar amb un pla de control de plagues, no podent intervenir més d'un operador de serveis.

El criteri d'actuació és sempre el propi del SCM, prevalent els criteris tècnics interns. Les intervencions són transparents i traçables i respecten tota la normativa aplicable, mantenint o superant els nivells de seguretat i protecció al públic i als propis treballadors. El SCM tramet durant el primer trimestre de l'exercici següent, una Memòria-resum completa de les seves activitats.

### Pressupost d'ingressos del Servei de Control de Mosquits



Aportació Entitats (Aena i Port de Barcelona), i preus públics	24.618,09
Aportació quotes municipals	229.187,37
Consell Comarcal	774.119,78
<b>TOTAL PRESSUPOST 2020</b>	<b>987.925.24</b>

Desglossament quotes municipals 2020

Abrera	7.500,00
Begues	4.899,42
Castelldefels	18.390,81
Corbera de Llobregat	7.500,00
Cornellà de Llobregat	5.217,71
Esplugues de Llobregat	7.561,50
Gavà	20.346,01
Hospitalet de Llobregat	17.711,51
Martorell	9.545,30
Molins de Rei	10.369,39
Pallejà	8.109,51
El Papiol	4.341,92
El Prat de Llobregat	19.777,57
Sant Andreu de la Barca	4.689,20
Sant Boi de Llobregat	13.091,72
Sant Feliu de Llobregat	7.573,09
Sant Joan Despí	6.437,00
Sant Just Desvern	7.962,80
Sant Vicenç dels Horts	8.000,00
Santa Coloma de Cervelló	6.920,97
Torrelles de Llobregat	7.000,00
Vallirana	6.126,00
Viladecans	20.115,94
<b>TOTAL APORTACIÓ MUNICIPAL</b>	<b>229.187,37</b>

Tots els imports expressats en Euro (E)

**ANNEX. CONVENI REGULADOR DE LA FIGURA ENCARREGAT DE TRACTAMENT DE DADES PERSONALS.**

**1. Objecte de l'encàrrec del tractament.**





Mitjançant les presents clàusules, s'habilita a l'entitat Consell Comarcal del Baix Llobregat encarregada del tractament, per a tractar per compte de l'ajuntament responsable del tractament, les dades de caràcter personal necessàries per prestar el servei de control de mosquits.

El tractament consistirà en la prestació dels serveis i tràmits dels expedients en relació al control de mosquits.

Concreció dels tractaments a realitzar:

<input type="checkbox"/> Recollida	<input type="checkbox"/> Registre
<input type="checkbox"/> Conservació	<input type="checkbox"/> Modificació
<input type="checkbox"/> Consulta	<input type="checkbox"/> Destrucció

## 2. Identificació de la informació afectada

Per a l'execució de les prestacions derivades del compliment de l'objecte d'aquest encàrrec, l'ajuntament responsable del tractament, posa a disposició del Consell Comarcal del Baix Llobregat encarregada del tractament, la informació relativa a les incidències pròpies al control de mosquits en el seu municipi,

## 3. Durada

El present acord té una durada vinculada al conveni de col·laboració. A la finalització de la relació l'encarregat del tractament ha de retornar al responsable les dades personals i suprimir qualsevol còpia que estigui en el seu poder excèpte les anonimitzades per finalitats estadístiques.

## 4. Obligacions de l'encarregat del tractament

L'encarregat del tractament i tot el personal al seu càrrec, es compromet a.

- a. Utilitzar les dades personals objecte de tractament, o les que reculli per la seva inclusió, només per a la finalitat objecte d'aquest encàrrec. En cap cas podrà utilitzar les dades per a finalitats pròpies.
- b. Tractar les dades d'acord amb les instruccions del responsable del tractament.  
Si l'encarregat del tractament considera que alguna de les instruccions infringeix el RGPD o qualsevol altre disposició en matèria de protecció de dades de la Unió o dels Estats membres, l'encarregat informará immediatament al responsable.
- c. Portar, per escrit, un registre de totes les categories d'activitats de tractament efectuades per compte del responsable, que contingui:
  1. El nom i les dades del contacte de l'encarregat o encarregats i de cada responsable per compte de que actuï l'encarregat, i, en el seu cas, del representant del responsable o de l'encarregat i del delegat de protecció de dades.
  2. Les categories de tractaments efectuades per compte de cada responsable.



3. En el seu cas, les transferències de dades personals a un tercer país o organització internacional, inclosa la identificació d'aquest tercer país o organització internacional i, en el cas de les transferències exposades a l'article 49 apartat 1, paràgraf segon del RGPD, la documentació de garanties adequades.
4. Una descripció general de les mesures tècniques i organitzatives de seguretat relatives a:
  - a) La pseudoanimització i el xifrat de dades personals.
  - b) La capacitat de garantir la confidencialitat, integritat, disponibilitat i resiliència permanents dels sistemes i serveis de tractament.
  - c) La capacitat de restaurar la disponibilitat i l'accés a les dades personals de forma ràpida, en cas d'incident físic o tècnic.
  - d) El procés de verificació, avaluació regulars de l'eficàcia de les mesures tècniques i organitzatives per a garantir la seguretat del tractament.
- d) No comunicar les dades a terceres persones, llevat que es tingui l'autorització expressa del responsable del tractament, en els supòsits legalment admissibles. L'encarregat pot comunicar les dades a altres encarregats del tractament del mateix responsable, d'acord amb les instruccions del responsable. En aquest cas, el responsable identificarà, de forma prèvia i per escrit, l'entitat a la que s'han de comunicar les dades, les dades que s'han de comunicar i les mesures de seguretat que s'han d'aplicar per a procedir a la comunicació. Si l'encarregat ha de transferir dades personals a un tercer país o a una organització internacional, en virtut del Dret de la Unió o dels Estats membres que li sigui aplicable, informarà al responsable d'aquesta exigència de manera prèvia, llevat que el Dret ho prohibeixi per importants raons d'interès públic.
- e) Subcontractació. No subcontractar cap de les prestacions que formen part de l'objecte d'aquest contracte que comportin el tractament de dades personals, llevat els serveis auxiliars necessaris pel normal funcionament dels serveis de l'encarregat. Si fos necessari subcontractar algun tractament, aquest fet s'haurà de comunicar prèviament, i per escrit al responsable, amb una antelació d'UN MES, indicant els tractaments que es pretenen subcontractar i identificar de forma clara i inequívoca l'empresa subcontractista i les seves dades de contracte. La subcontractació podrà dur-se a terme si el responsable manifesta la seva oposició en el termini de temps establert. El subcontractista, que també tindrà la condició d'encarregat del tractament, està obligat igualment a complir les obligacions establertes en aquest document per l'encarregat inicial regular la norva relació de forma que el nou encarregat quedi subjecte a les mateixes condicions (instruccions, obligacions, mesures de seguretat..) i amb els mateixos requisits formals que ell, en el que es refereix a l'adequat tractament de les dades personals i a la garantia dels drets de les persones afectades. En el cas d'incompliment per part del sots-encarregat, l'encarregat inicial seguirà sent plenament responsable davant del responsable en el referent al compliment de les obligacions.
- f) Mantenir el deure respecte a les dades de caràcter personal a les que hagi tingut accés, com a conseqüència del present encàrrec, fins i tot després de que finalitzi el seu objecte.
- g) Garantir que les persones autoritzades per tractar dades personals es comprometin, de forma expressa i per escrit, a respectar la



confidencialitat, i a complir les mesures de seguretat corresponents, de les que han d'informar-li convenientment.

- h) Mantenir a disposició del responsable la documentació acreditativa del compliment de l'obligació establerta a l'apartat anterior.
- i) Garantir la formació necessària en matèria de protecció de dades personals de les persones autoritzades per tractar dades personals.
- j) Assistir al responsable del tractament en la resposta a l'exercici dels drets de:
  1. Accés, rectificació, supressió i oposició.
  2. Limitació del tractament.
  3. Portabilitat de dades.
  4. A no ser objecte de decisions individualitzades automatitzades (inclosa l'elaboració de perfils).

Quan les persones afectades exerceixin els drets d'accés, rectificació, supressió i oposició, limitació del tractament, portabilitat de dades i a no ser objecte de decisions individualitzades automatitzades, davant de l'encarregat del tractament, aquest ha de comunicar-ho per correu electrònic a l'adreça del responsable d'aquest conveni. La comunicació ha de fer-se immediata, i en cap cas, amb altres informacions que puguin ser rellevants per a resoldre la sol·licitud

- k) Dret d'informació. Correspon al responsable i l'encarregat de tractament, segons els casos, de facilitar el dret d'informació en el moment de la recollida de les dades.
- l) Notificació de violacions de la seguretat de les dades. L'encarregat del tractament notificarà al responsable del tractament, sense dilació indeguda, i en qualsevol cas abans del termini màxim de 24 hores, i a través de l'adreça de correu [dpd@elbaixllobregat.cat](mailto:dpd@elbaixllobregat.cat), les violacions de la seguretat de les dades personals que estiguin sota el seu càrrec i de les quals tingui coneixement, juntament amb total la informació rellevant per a la documentació i comunicació de la incidència.

No serà necessària la notificació quan sigui improbable que aquesta violació de la seguretat constitueixi un risc per als drets i les llibertats de les persones físiques.

Si se'n disposa, es facilitarà, com a mínim, la informació següent:

- Descripció de la naturalesa de la violació de la seguretat de les dades personals, inclòs, quan sigui possible, les categories i el número aproximat dels interessats afectats, i les categories i el número aproximat de registre de dades personals afectats.
- En nom i les dades de contacte del delegat de protecció de dades o d'un altre punt de contacte en el que es pugui obtenir més informació.
- Descripcions de les possibles conseqüències de la violació de la seguretat de les dades personals.
- Descripció de les mesures adoptades o proposades per a posar remei a la violació de la seguretat de les dades personals, inclòs, si procedeix, les mesures adoptades per mitigar els possibles efectes negatius.

Si no és possible facilitar la informació simultàniament, i en la mesura en que no hi sigui, la informació es facilitarà de forma gradual sense dilacions indegudes.



- m) Donar recolzament al responsable del tractament en la realització de les avaluacions d'impacte relatives a la protecció de dades, quan correspongui.
- n) Donar recolzament al responsable del tractament en la realització de les consultes prèvies a l'autoritat de control, quan correspongui.
- o) Posar a disposició del responsable tota la informació necessària per demostrar el compliment de les seves obligacions, així com per la realització de les auditories o les inspeccions que realitzin el responsable o un altre auditor per ell.
- p) Implantar les mesures de seguretat que permetin:
  - a). Garantir la confidencialitat, integritat, disponibilitat i resiliència permanents dels sistemes i serveis de tractament.
  - b). Restaurar la disponibilitat i l'accés a les dades personals de forma ràpida, en cas d'incident físic o tècnic.
  - c). Verificar, avaluar i valorar, de forma regular, l'eficàcia de les mesures tècniques i organitzatives implantades per garantir la seguretat del tractament.
  - d). Pseudonimitzar i xifrar les dades personals en el seu cas.
- q) Designar un delegat de protecció de dades i comunicar la seva identitat i dades de contacte al responsable.
- r) Destí de les dades. Retornar al responsable del tractament de les dades de caràcter personal i, si procedeix, els suports on consten, una vegada complida la prestació. La devolució ha de comportar l'esborrat total de les dades existents als equips informàtics utilitzats per l'encarregat. No obstant, l'encarregat pot conservar una còpia, amb les dades degudament anonimitzades, mentre puguin derivar-se responsabilitats de l'execució de la prestació.

## **5. Obligacions del responsable del tractament**

Correspon al responsable del tractament:

- a) Entregar a l'encarregat les dades a les quals es refereix la clàusula 2 d'aquest document.
- b) Realitzar una avaluació de l'impacte en la protecció de dades personals de les operacions de tractament a realitzar per l'encarregat.
- c) Realitzar les consultes prèvies que correspongui.
- d) Vetllar, de forma prèvia, i durant tot el tractament, pel compliment del RGPD per part de l'encarregat.
- e) Supervisar el tractament, inclòs la realització d'inspeccions i auditories.